

Kúpna zmluva č. 707/2022/OŽP

uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1. Kupujúci:

Názov: **MESTO VRANOV NAD TOPLĽOU**
Sídlo: Mestský úrad, Dr. C. Daxnera 87, 093 16 Vranov nad Topľou
Štatutárny zástupca: Ing. Ján Ragan, primátor mesta
IČO: 00 332 933
DIČ: 2020631910
Bankové spojenie: VUB a.s, pobočka Vranov nad Topľou
IBAN: SK
SK
Telefón: 057 / 44 22 551-3
Fax: 057 / 442 29 29
E-mail:
(ďalej len „kupujúci“)

2. Predávajúci:

Obchodné meno: **KVANT spol. s r.o.**
Sídlo (adresa): Fakulta matematiky, fyziky a informatiky UK,
Mlynská dolina, 842 48 Bratislava
Štatutárny zástupca: RNDr. Ľubomír Mach, konateľ
IČO: 31 398 294
DIČ: 2020330565
IČ DPH: SK2020330565
Bankové spojenie: ČSOB, a.s. Michalská 18, 815 63 Bratislava
IBAN: SK
Telefón: +421 2 6541 1344
Fax: +421 2 6541 1353
E-mail:
Zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
vložka č. 9220/B, oddiel Sro
(ďalej len „predávajúci“)

Článok II. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je predaj a kúpa tovaru časti 5: Logický celok č. 5: **„Zariadenie na aeróbny rozklad“** – zariadenie na aeróbny rozklad – 1 kus (ďalej len „tovar“) pre projekt *„Spracovanie a zhodnocovanie biologického odpadu - výstavba kompostárne“*, ktorý je špecifikovaný v prílohe č. 2 cenová špecifikácia tovaru (5. časť) a prílohe č. 1 technické parametre a požiadavky predmetu zákazky (5. časť), ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a ktorý je výsledkom verejného obstarávania vyhláseného vo vestníku verejného obstarávania a v Úradnom vestníku EÚ č. 2018/S 209-476897 zo dňa 30.10.2018.
2. Touto zmluvou sa predávajúci zaväzuje dodať kupujúcemu nový tovar do miesta dodania previesť na neho vlastnícke práva k dodanému tovaru a kupujúci sa zaväzuje prevziať riadne dodaný tovar a zaplatiť zaň predávajúcemu kúpnu cenu v súlade s článkom IV. tejto zmluvy.
3. Predávajúci sa zaväzuje odovzdať najneskôr pri dodaní tovaru kupujúcemu nasledujúce doklady vzťahujúce sa na dodávaný tovar:
 - a) dodací list a preberací protokol,
 - b) ostatné zákonom stanovené doklady.
4. Predávajúci zároveň prehlasuje, že tovar nemá žiadne právne vady a nie je zaťažený právom tretej osoby.

Článok III. Termín, miesto dodania a spôsob plnenia

1. Predávajúci sa zaväzuje dodať tovar do miesta dodania v celom rozsahu v termíne najneskôr: do 3 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
2. Miestom dodania tovaru je: Mesto Vranov nad Topľou, Zberný dvor, Toplianska ulica č. 1040, 093 16 Vranov nad Topľou.
3. Predávajúci upovedomí kupujúceho o termíne dodania tovaru do miesta plnenia (dodania) najmenej 7 pracovných dní vopred. Kupujúci vykoná v mieste dodania kontrolu úplnosti dodaného tovaru a je oprávnený tovar odmietnuť, nepodpísať dodací list a preberací protokol, ak tovar nebude mať požadované parametre a kvalitu.
4. Prevzatie tovaru v mieste dodania bude potvrdené podpismi oboch zmluvných strán na dodacom liste a preberacom protokole, na ktorom bude uvedené označenie tovaru, množstvo.
5. Pri dodaní tovaru je predávajúci povinný zaškoliť a odovzdať kupujúcemu všetky doklady, ktoré sa na tovar vzťahujú. Zoznam odovzdaných dokladov a dokumentácie bude súčasťou dodacieho listu a preberacieho protokolu.
6. Zaškolenie a dopravu tovaru do miesta dodania zabezpečí predávajúci na vlastné náklady, a dopravu tak, aby bola zabezpečená dostatočná ochrana pred jeho poškodením a znehodnotením.

Článok IV. Kúpna cena

1. Kúpna cena za tovar vyplýva z ponuky predávajúceho vo verejnom obstarávaní a je stanovená v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Podrobná cenová špecifikácia je uvedená v bode 2. tohto článku a v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
2. Kúpna cena za tovar podľa bodu 1. tohto článku je nasledovná:

Cena celkom za celý tovar spolu bez DPH	295 000,00 EUR
DPH 20 %	59 000,00 EUR
Cena celkom za celý tovar spolu s DPH	354 000,00 EUR
Cena celkom slovom vrátane DPH: tristopäťdesiatštyritisíc EUR	
3. V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s dodaním tovaru do miesta dodania spolu s DPH v súlade s článkom III. tejto zmluvy.
4. Kúpna cena uvedená v bode 2. tohto článku je cenou maximálnou, konečnou a nemennou.

Článok V. Platobné podmienky

1. Kupujúci neposkytne predávajúcemu preddavok ani zálohu na plnenie zmluvy.
2. Predmet zmluvy (tovar) bude financovaný z vlastných prostriedkov, z prostriedkov štátneho rozpočtu a z prostriedkov Európskej únie v rámci operačného programu: Operačný program Kvalita životného prostredia, Financovanie: Kohézny fond, Prioritná os 1. Udržateľné využívanie prírodných zdrojov prostredníctvom rozvoja environmentálnej infraštruktúry, Investičná priorita 1.1 Investovanie do sektora odpadového hospodárstva s cieľom splniť požiadavky environmentálneho acquis Únie a pokryť potreby, ktoré členské štáty špecifikovali v súvislosti s investíciami nad rámec uvedených požiadaviek, Špecifický cieľ 1.1.1 Zvýšenie miery zhodnocovania odpadov so zameraním na ich prípravu na opätovné použitie a recykláciu a podpora predchádzania vzniku odpadov.
3. Predávajúci vyhotoví faktúru po prevzatí tovaru kupujúcim v mieste dodania a doručí ju na adresu kupujúceho vrátane všetkých príloh v 6 originálnych vyhotoveniach.
4. Predávajúci zodpovedá za správnosť a úplnosť faktúry, ktorá musí mať náležitosti daňového dokladu v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. K faktúre je predávajúci povinný priložiť potvrdený dodací list a preberací protokol podľa článku III. tejto zmluvy.
5. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna alebo neúplná, a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry kupujúcemu.
6. Kupujúci uhradí oprávnené účtovanú sumu do 60 dní odo dňa doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania oprávnené účtovanej sumy z účtu kupujúceho.

Článok VI.
Nadobudnutie vlastníckeho práva k tovaru

1. Kupujúci nadobudne vlastnícke právo k tovaru jeho riadnym prevzatím v mieste dodania.

Článok VII.
Zodpovednosť za vady

1. Predávajúci zodpovedá za to, že tovar podľa článku II. tejto zmluvy má v čase prevzatia zmluvne dohodnuté vlastnosti a že nemá vady, ktoré by znížovali jeho hodnotu alebo schopnosť jeho využitia.
2. Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na dodaný tovar v záručnej dobe najmenej 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po riadnom prevzatí tovaru kupujúcim v mieste dodania.
3. Za vady, ktoré vznikli, resp. vyšli najavo v záručnej dobe, nezodpovedá predávajúci iba vtedy, ak boli spôsobené používaním predmetu kúpy v rozpore s návodom na obsluhu dodaným výrobcom, resp. nevhodnými prevádzkovými podmienkami, ktoré nezapríčinil predávajúci.
4. Kupujúci je povinný v prípade vyskytnutia sa vady na dodanom tovare, vadu oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po ich zistení, najneskôr však do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia nárokov z väd na vadnú časť tovaru (reklamácia) zo strany kupujúceho, záručná doba na vadnú časť tovaru prestáva plynúť a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania tejto časti tovaru bez väd.

Článok VIII.
Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín dodania tovaru dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného tovaru za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s dodaním tovaru z dôvodu pôsobenia vyššej moci (napr. živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk), kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu počas trvania vyššej moci.
2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry vzniká kupujúcemu povinnosť zaplatiť úrok z omeškania vo výške 0,05 % z celkovej sumy za každý deň omeškania.
3. Za nesplnenie povinnosti predávajúceho požiadať kupujúceho o súhlas so zmenou subdodávateľa podľa článku X. bodu 2. tejto zmluvy si zmluvné strany dohodli zmluvnú pokutu vo výške 500,00 EUR.

Článok IX.
Odstúpenie od zmluvy

1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou a v ostatných prípadoch stanovených v Obchodnom zákonníku. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej strane oznámené písomne, inak je neplatné a musí v ňom byť uvedený dôvod, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení odstupujúcej strany doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručení aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná

a ak predávajúci neoznámil písomne kupujúcemu zmenu jeho sídla. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po vrátení zásielky.

2. Omeškanie s dodaním tovaru viac ako 15 dní oproti dohodnutému množstvu, dohodnutému termínu dodania tovaru, kvalite a vyhotoveniu sa bude považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy. Predávajúci nemá v takomto prípade právo požadovať úhradu žiadnych vzniknutých nákladov.
3. Nedodržanie záväzku kupujúceho uhradiť oprávnene účtovanú sumu podľa článku V. bodu 6. tejto zmluvy, budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka).

Článok X.

Subdodávatelia a pravidlá pre zmenu subdodávateľov

1. Predávajúci týmto v súlade s § 41 ods. 3 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“) uvádza v prílohe č. 3 zoznam známych subdodávateľov údaje o všetkých známych subdodávateľoch, údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia.
2. Predávajúci je v súlade s § 41 ods. 4 ZVO povinný písomne oznámiť kupujúcemu akúkoľvek zmenu údajov o subdodávateľovi bezodkladne po tom, ako sa o zmene údajov dozvedel. Predávajúci je povinný najneskôr 5 pracovných dní, ktoré predchádzajú dňu, kedy má nastať zmena subdodávateľa predložiť písomnú žiadosť o súhlas so zmenou subdodávateľa kupujúcemu, ktorá bude obsahovať minimálne: deň, kedy má nastať zmena subdodávateľa, identifikačné údaje navrhovaného subdodávateľa, údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia. Pokiaľ kupujúci do dňa predchádzajúceho dňu, v ktorom má nastať zmena subdodávateľa neoznámia predávajúcemu písomne, že so zmenou subdodávateľa nesúhlasí, vrátane uvedenia konkrétnych dôvodov nesúhlasu, platí, že súhlas bol predávajúcemu udelený.

Článok XI.

Záverečné ustanovenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditu/overovania súvisiaceho s dodávaným tovarom počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku medzi Poskytovateľom nenávratného finančného príspevku (NFP) a objednávateľom (konečným prijímateľom pomoci) a oprávneným osobám poskytne všetku potrebnú súčinnosť.
Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditu/overovania sú najmä:
 - a) Poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby.
 - b) Útvary vnútorného auditu Riadiaceho orgánu alebo Sprostredkovateľského orgánu a nimi poverené osoby.
 - c) Najvyšší kontrolný úrad SR, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby.
 - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány (Úrad vládneho auditu) a osoby poverené na výkon kontroly/auditu.
 - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov.
 - f) Orgán zabezpečujúci ochranu finančných záujmov EÚ.
 - g) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až f) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a právnymi aktmi EÚ.

2. Táto zmluva je platná dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami. Táto zmluva s predávajúcim nadobudne účinnosť po splnení nasledovných odkladacích podmienok, ktorými sú:
 - uzatvorenie platnej a účinnej zmluvy o poskytnutí NFP medzi príslušným poskytovateľom NFP a prijímateľom NFP, ktorým je kupujúci a to na základe jeho žiadosti o poskytnutie NFP predloženej v rámci výzvy na predkladanie žiadostí o NFP,
 - schválenie postupu (kladného výsledku) procesu verejného obstarávania,
 - zverejnenie zmluvy v súlade s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.
3. Túto zmluvu je možné zmeniť alebo doplniť na základe dohody zmluvných strán iba formou písomných dodatkov – zmenou zmluvy v súlade so ZVO, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
4. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.
5. Prípadné spory vzniknuté z plnenia tejto zmluvy budú riešiť zmluvné strany dohodou, v prípade, že to nebude možné, podľa platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
6. Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, z ktorých kupujúci obdrží štyri rovnopisy a predávajúci obdrží dva rovnopisy.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, súhlasia s ním a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
8. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:
Príloha č. 1: Technické parametre a požiadavky predmetu zákazky (5. časť)
Príloha č. 2: Cenová špecifikácia tovaru (5. časť)
Príloha č. 3: Zoznam známych subdodávateľov

Vo Vranove nad Topľou, dňa: 23.11. 2022

V Bratislave, dňa: 14.11.2022

Za kupujúceho:

Za predávajúceho:

Mesto Vranov nad Topľou

KVANT spol. s r.o.

Ing. Ján Ragan
primátor mesta

RNDr. Ľubomír Mach
konateľ

Príloha č. 1.

Technické parametre a požiadavky predmetu zákazky (5. časť)

Predmet zákazky: „**Spracovanie a zhodnocovanie biologického odpadu –
výstavba kompostárne**“

Časť 5: Logický celok č. 5: „**Zariadenie na aeróbny rozklad**“

Zariadenie na aeróbny rozklad - obchodná značka a typové označenie¹: EWA2 – 1 kus	
Požadované technické parametre a požiadavky	² Vyplní uchádzač presné parametre
Nový tovar - nepoužívané	áno
Fermentor na riadenú termofilnú aeróbnou fermentáciu BRO	áno
Plne automatický proces fermentácie	áno
Dĺžka v rozmedzí 12 -13 m	áno, dĺžka 12,192 m
Šírka v rozmedzí od 2,4 -2,6 m	áno, šírka 2,438 m
Výška v rozmedzí 2,8 -3 m	áno, výška 2,896 m
Hmotnosť prázdneho fermentora max. 15 t	áno, hmotnosť prázdneho 14,8 t
Hmotnosť plného fermentora max. 32 t	áno, hmotnosť plného 32 t
Objem pracovnej časti min. 35 m ³	áno, objem 36 m³
Max. hmotnosť zvládajúcej min. 17 t	áno, hmotnosť zvládajúcej 17 t
Maximálna ročná kapacita spracovaného BRO pri 48 hodinovom cykle spracovania min. 1700 t	áno, kapacita spracovaného BRO 2000 t
Energetická náročnosť na 1 tonu fermentátu pri 48 hodinovom cykle spracovania max. 6 kWh	áno, energetická náročnosť na 1 tonu fermentátu 5 kWh
Súbeh príkonov fermentora max. 13 kW	áno, súbeh príkonov 12 kW
Inštalovaný príkon max. 16 kW	áno, príkon 15 kW
Vnútrotný pracovný priestor fermentora z nehrdzavejúcej ocele	áno
Prekopávanie zvládajúcej vo vnútri fermentora riadene riadiacim systémom fermentora, bez potreby ľudskej práce	áno
Certifikovaná technológia spracovania, zabezpečujúca stabilizáciu a úplnú hygienizáciu zvládajúcej	áno
100%-ná eliminácia patogénov a semien burín v súlade s nariadením No 10692009EC	áno
Technológia musí byť certifikovaná v súlade s nariadením No 10692009EC	áno

¹ uchádzač doplní obchodnú značku a typové označenie, ak existuje; ak neexistuje ani obchodná značka, ani typové označenie, uvedie neexistuje

² uchádzač doplní presné parametre tovaru číselnými hodnotami, nehodiaci výraz (áno/nie) odstráni, resp. prečiarkne

Verejný obstarávateľ: **Mesto Vranov nad Topľou**, Mestský úrad, Dr. C. Daxnera 87,
093 16 Vranov nad Topľou

Doba spracovania zakládky na vyrobenie fermentátu vlhkosti 40% je max. 48 hod.	áno, doba spracovania zakládky 48 hod.
Pásový dopravník na nakladanie a vykladanie do a z fermentora	áno
Zaškolenie a doprava na miesto dodania	áno

Identifikačné údaje uchádzača:

Obchodné meno alebo názov: **KVANT spol. s r.o.**

Sídlo alebo miesto podnikania alebo obvyklý pobyt uchádzača:

Fakulta matematiky, fyziky a informatiky UK, Mlynská dolina, 842 48 Bratislava

IČO: 31 398 294

Meno a priezvisko oprávnenej osoby: RNDr. Ľubomír Mach

V Bratislave dňa: 14.11.2022

.....
RNDr. Ľubomír Mach
konateľ

¹ uchádzač doplní obchodnú značku a typové označenie, ak existuje; ak neexistuje ani obchodná značka, ani typové označenie, uvedie neexistuje

² uchádzač doplní presné parametre tovaru číselnými hodnotami, nehodiaci výraz (áno/nie) odstráni, resp. prečiarkne

Obchodné meno/názov: KVANT spol. s r.o.

Sídlo/miesto podnikania: Fakulta matematiky, fyziky a informatiky UK, Mlynská dolina, 842 48 Bratislava

IČO: 31 398 294

Príloha č. 2.

Cenová špecifikácia tovaru (5. časť)

Názov predmetu zákazky: "Spracovanie a zhodnocovanie biologického odpadu – výstavba kompostárne"

Časť 5: Logický celok č. 5: "Zariadenie na aeróbny rozklad"

Por. č.	Názov položky tovaru	Obchodná značka a typové označenie ¹	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena za položku (v EUR bez DPH)/ v prípade neplatcu DPH konečná cena ²	Celková cena za položku (v EUR bez DPH)/ v prípade neplatcu DPH konečná cena
1.	Zariadenie na aeróbny rozklad	EWA2	ks	1	295 000,00 €	295 000,00 €
					Cena spolu za predmet zákazky bez DPH v EUR:	295 000,00 €
					Hodnota DPH 20 % v EUR:	59 000,00 €
					Cena spolu za predmet zákazky s DPH v EUR:	354 000,00 €

V Bratislave dňa: 14.11.2022

Meno a priezvisko oprávnenej osoby: RNDR. Ľubomír Mach

.....
RNDR. Ľubomír Mach, konateľ

Pozn.: ¹ uchádzač doplní obchodnú značku a typové označenie tovaru, ak existuje

² jednotková cena za položku zahŕňa všetky náklady vrátane zaškolenia a dopravy na miesto dodania

Zoznam známych subdodávateľov

Predmet zákazky: „**Spracovanie a zhodnocovanie biologického odpadu –
výstavba kompostárne**“

Časť 5: Logický celok č. 5: „**Zariadenie na aeróbný rozklad**“

P.č.	Subdodávateľ (obchodné meno, sídlo alebo miesto podnikania, IČO, osoba oprávnená konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia)	Kontaktná osoba (Meno a Priezvisko, tel.číslo, email)	Popis tovaru dodávaného subdodávateľom (odkaz na tovar, jeho časť, prípadne položky)	Podiel plnenia zmluvy v % z celkového objemu zákazky	Podiel plnenia zmluvy vo finančnom vyjadrení v EUR bez DPH
	_____	_____	_____	_____	_____

V Bratislave dňa: 14.11.2022

.....
RNDr. Ľubomír Mach
konateľ